

# هدف الورقة:

تهدف الورقة لعرض واقع واهمية تمثيل النساء وقضاياهن في السلطات المحلّية وخاصة أننا على ابواب انتخابات للسلطات المحلّية عام 2018، وهي مادة مرافقة للحملة التي تدار من قبل ائتلاف «صوتك قوّة».

### هدف الائتلاف:

تسليط الضوء على قضية تمثيل النساء ووضع قضاياهن على اجندة الحكم المحلّية في انتخابات السلطات المحلّية 2018.

ائتلاف «صوتك قوّة» يشمل 11 جمعيّة: جمعيّة نساء ضد العنف، مركز الطفولة-مؤسّسة حضانات الناصرة، جمعيّة الزهراء للنّهوض بمكانة المرأة، جمعيّة نعم-نساء عربيّات بالمركز، جمعيّة سدرة النقب جمعيّة تشرين-المثلث، مركز مساواة، حركة النساء الديمقراطيات، نعمت-نساء عاملات ومتطوعات (الناصرة، والمثلث، والجليل المركزي)، جمعيّة انتماء وعطاء، جمعيّة انتماء وامل.

تحضير واعداد: سوسن توما \_شقحة

مركزة المرافعة في نساء ضد العنف والمركزة القطرية لائتلاف "صوتك قوة" تصميم غرافي: وائل واكيم



## خلفية عامة:

تشكِّل النِّساء العربيّات (51%) من الأقليّة العربيّة في إسرائيل، وعلى الرغم من الجهود المبذولة من أجل إحقاق حقوق النساء وتمثيلهن في مواقع صنع القرار ووضع قضياهن على اجندة السلطات المحلّيّة، تبقى النّساء وقضياهن خارج دائرة الاهتمام والتغيير في التمثيل والواقع السياسيِّ. إذ ما زال المجتمع الفلسطينيُّ داخل إسرائيل يعتبر صنع القرار السياسيّ دور ذكوري ومنافي لدور المرأة في المجتمع، ويحول دون وصول النّساء لمواقع صنع القرار السياسيّة. فمنذ قيام الدّولة وحتّى يومنا هذا، لم تنتخَب سوى امرأةٌ فلسطينية وإحدة لتتقلدَ منصب رئيسة سلطة محليّة، حيث شغلت السيدة «فيوليت خوري» هذا المنصب في بداية سنوات السبعينات كرئيسة لمجلس كفرياسيف المحلِّيّ. أما بما بخص موضوع عضوية السُّلطات المحلِّيَّة، جرى، منذ العام (1948) وحتّے بومنا هذا، انتخاب (44) امرأة فلسطينية فقط لعضويّـة السُّلطات المحلّيّـة، من بين آلاف الرّجال العرب الذين انتخب والهذا المنصب. كما وأن قضايا النساء مغيّبة في الغالب عن اجنْدة العمل في السلطات المحلّية.

• فنسبة الموظفات في السلطات المحلّيّة تصل الى %60 إلاّ أنّ النّساءَ تُشغلُ فقط (%6.3) منَ المناصب الإداريّةِ العليا. • وبالنّظرِ إلى منصبِ مُستشارة النّهوض بمكانةِ المرأة، تشير المعطيات أن هنالك (13) مستشارة معيّنة وفقَ القانون.

في انتخابات السلطات المحلّيّة لعام 2013 ترشّحت 304 نساء لعضوية 49 سلطة محلّيّة توزعوا على النحو التالى:

مرشّحة واحدة لرئاسة بلدية

مرشّحة واحدة في المكان الأول

25 مرشّحة في المكان الثاني

38 مرشّحة في المكان الثالث

36 مرشّحة في المكان الرابع

25 مرشّحة في المكان الخامس

42 مرشّحة في المدن المختلطة (من العدد الإجماليّ 304)

وقد وصلت من بينهن 20 امرأة فقط



- النساء في الحكم المحلي لا يمثلن قضايا النساء فقط بل قضايا المجتمع برؤية نسوية
  - النساء يساهمن في طرح قضايا العدالة الاجتماعية أكثر
    - يساهمن في النجاحات التنظيمية أكثر
      - يزدن الدافعية للمبادرة
      - يرفعن التعامل الشمولي مع القضايا
    - يساهمن في بلورة سياسات لمصلحة المرأة والمجتمع
- يساهمن في زيادة فرص التشغيل للنساء وتخصيص المزيد من الميزانيات للخدمات الاجتماعية
- كما يساهمن في خلق فرص أكثر للتعاون وزيادة الفرص لشاركة الجمهور

تشكّل السّلطة المحلّية حلقة الوصل بينَ الحكم المركزيِّ والمواطنين، إذ تشغل هذه الحلقة الدور الرئيسيِّ في توفير الخدمات للمواطنين، وإدارة الحيّز وإنتاج فرص تنمويّة وتطويريّة لصالح أهل البلدة، حيث تتداخل السُّلطة المحلّيّة مع عدد كبير من النشاطات في كافّة نواحي الحياة التي تؤثّر علينا مباشرة، ونذكر منها: التّربية والتّعليم، الرفاه الاجتماعيّ، البُنى التحتيّة والإسكان، واماكن الترفيه، القضايا البيئيّة، والصحيّة، والاقتصاديّة كما وتهتم في مناليّة الخدمات والمواصلات، وخلق وتوفير أماكن وفرص العمل.



- تعيين وتشغيل مستشارة للنهوض بمكانة المرأة، وَفق ما ينصّ عليه القانون، ورصد ميزانيّة لنشاطها.
- إجراء تأهيل مهنيّ حول هذا الموضوع لمديري الوحدات والأقسام، وعموم مستخدَمي السلطة المحلّيّة.
- إدارة ميزانية بلدية برؤية جندرية تطبيق الملاءَمات المطلوبة في الميزانية.
- التمثيل النساء في مُحاور صنع القرار في السلطة، وضمان أجور متساوية: في الوظائف، واللجان البلديّة (المحلّيّة)، وفي الأجسام العامّة.
- تشجيع الأهل العاملين في السلطة المحلّيّة على تَبَنّي مبدأ الموازنة بين البيت والعمل (بحيث لا يكون أيّ منهما على حساب الآخر).

- إقامة لجنة للمساواة الجندريّة -كواحدة من اللجان الطوعيّة (غير الإلزاميّة) في البلديّة.
- الردّ بفعل معاكس للصورة النمطيّة، ومكافحة التحيُّز الجندريّ في النشرات الرسميّة.



- **التربية والتعليم:** إدماج برامج جندر في جهاز التربية والتعليم لطواقم التدريس وللتلاميذ.
  - تعزيز الأمن الشخصيّ لعموم السكّان.
- المواصلات العامّة: فحص إمكانيّة ملاءَمتها لعموم السكّان وتحسينها.
- سلطة ملاءَمة للعائلة: لجميع المراحل العمْريّة ولجميع أنواع العائلات.
- الشعور بالانتماء في السلطة: الاهتمام بخلق حيّز عامّ يعزّز انتماء النساء.
- الثقافة والرياضة وقضاء وقت الفراغ: تنظيم نشاطات مُعَدّة للجنسين ومتاحة لعموم الجمهور، تخصيص ميزانيات لتدريبت الفتيات في الرياضة
- تدعيم المصالح الصغيرة المحلّية بعامّة، وبملْكيّة

- النساء بخاصّة.
- التخطيط الهندسيّ للحيّن العامّ: لصالح عموم السكّان.
- القضاء على التحرّش الجنسيّ في الحيّز العامّ: خلق حيّز عامّ معافى وقويم.
- القضاء على مُظاهر إقصاء النساء ومكافحتها:

  الالتزام بالامتناع عن ممارسة تصرّفات إقصائيّة تجاه
  النساء، وبعدم الفصل بين الجنسين في المناسبات والأطر
  التي تبادر إليها السلطة المحلّيّة.
- الصحّة: اعتماد أسلوب حياة صحّيّ وإقامة منشآت رياضيّة للجنسين في مواقع ملاءمة. برامج صحية توعوية للكشف المبكر عن امراض مزمنة، المطالبة بعيادات الصحة النفسية وتشغيل اخصائيين.
- العمل: تخصيص ميزانيات لـدورات تمكين لخـروج النساء للعمل المطالبة بمناطقة صناعية تشـغيل تؤمن عمـل للنساء بـشروط عمـل ملاءمة الاهتمـام بالحضانات واطـر العناـة للاطفال.
- مراكز استنفاد الحقوق: تجري إتاحة المعلومات والخدمات للفئات السكّانيّة الضعيفة والمهمّشة.



- المؤتمرات والعُروض الفنيّة والمناسَبات البلديّة: تعكس التنوّع، والمساواة بين الجنسين والتمثيل المتساوي.
- إحياء يوم المرأة العالميّ: يعنز تنمية الوعي الجماهيريّ لمسألة المساواة بين الجنسين. والاعتراف به كيوم عطلة للمستخدمات مدفوعة الاجر.
- لقاء طاولة مستديرة-سلطة متساوية: يُعْقد مرّة كلّ
   عام، ويكون مفتوحًا أمام الجميع.
- دعم المؤسسات النسائية والنسوية الفاعلة ضمن سلطة المجلس المحلى او البلدية
- بلورة خطـة بلدية لمحاربـة العنف في المجتمـع وعلى الاخص العنف ضد النسـاء
- احياء يوم 25-11 من كل سنة وتقديم تقاريب للمواطنين والمواطنيات عما قامت به السلطة المحلية لمكافحة العنف ضد النساء

بعض النقاط من ورقة الموقف لائتلاف بلديات מקומיות 2018 والتي تضم نساء ضد العنف مركز مساواة وجمعية تشرين من ائتلاف صوتك قوة



#### «صوتك قوة»

ائتلاف جمعيات نسوية وحقوقية من أجل رفع صوت النساء، تمثيلهن وتمثيل قضاياهن على أجندة العمل البلدي في انتخابات 2018

#### الجمعيات الشريكة:

نساء ضد العنف، الزهراء، الطفولة، نعم، سدرة، تشرين، مساواة، النساء الديمقراطيات، نعمت لواء الناصرة، المثلث الجنوبي والشمال المركزي، انتماء وعطاء، انتماء وامل

ص.ب 313 | الناصرة 16000 | هاتف 14-6462138 فاكس 16000 مص.ب 313 | P.O.BOX 313 | Nazareth 16000 Israel
Tel: +972 4 6462138 | Fax: +972 4 6553781
sotek.qowwa@gmail.com

This project is funded by grant from the united states department of state

